



Para

Michna 1 - Chapitre 8

שְׁנַיִם שֶׁהָיוּ שׁוֹמְרִים אֶת הַשִּׁקָּת, וְנִטְמָא אֶחָד מֵהֶם, כְּשֵׁרִים, מִפְּנֵי שֶׁהָיוּ בְּרִשּׁוֹתָיו שֶׁל שְׁנֵי. טֵהָר {א}, וְנִטְמָא שְׁנֵי, כְּשֵׁרִים, מִפְּנֵי שֶׁהָיוּ בְּרִשּׁוֹתָיו שֶׁל רִאשׁוֹן. וְנִטְמָא שְׁנֵיהֶן כְּאַחַת, פְּסוּלִין. עָשָׂה אֶחָד מֵהֶן מְלָאכָה, כְּשֵׁרִין, מִפְּנֵי שֶׁהָיוּ בְּרִשּׁוֹתָיו שֶׁל שְׁנֵי. עָמַד, וְעָשָׂה הַשְּׁנֵי מְלָאכָה, כְּשֵׁרִין, מִפְּנֵי שֶׁהָיוּ בְּרִשּׁוֹתָיו שֶׁל רִאשׁוֹן. עָשׂוּ שְׁנֵיהֶן כְּאַחַד, פְּסוּלִין:

Deux personnes gardent un récipient d'eau de la vache rousse : si l'un devient impur, l'eau reste valide car elle est encore sous la responsabilité de l'autre ; s'il redevient pur et que l'autre devient impur, elle reste valide car elle dépend du premier. Si les deux deviennent impurs en même temps, elle est invalide.

De même, si l'un accomplit un travail qui pourrait invalider la préparation, l'eau reste valide car elle dépend encore de l'autre ; si le premier s'arrête et que l'autre accomplit à son tour un travail, elle reste valide car elle dépend encore du premier. Mais si les deux accomplissent un travail simultanément, elle devient invalide.



Rabbi 'Haïm Kanievsky

Recueil autobiographique. Histoires, anecdotes, enseignements classés par thèmes et une centaine de photos en couleur.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions